

DOCUMENTS POUR ENSEIGNER L'ANGLAIS A L'ECOLE PRIMAIRE

Ces documents sont en prêt au **CDDP64 antenne de Bayonne**
Septembre 2002

1/ Généralités, tous niveaux

Livre Cote 420.7 SAC

Ready ? Steady ? Go !!! .- Belin, 1986

Résumé : Cet ouvrage se propose d'aider ceux qui veulent se remettre à l'étude de l'anglais.

Livre Cote 420.7 LEE

English humour .- Belin, 1989

Résumé : Par le biais de l'humour cet ouvrage a pour but de donner un aperçu d'une partie de la culture britannique et de permettre d'améliorer son anglais et d'enrichir son vocabulaire.

Enseigner l'anglais à l'école .- Bordas, 1995

Résumé : Cet ouvrage propose à la fois des astuces de métier et des données linguistiques et psychologiques. Il donne des exemples de plans de leçons et explique comment évaluer.

Livre Cote 420.724 KER

L'apprentissage actif de l'anglais à l'école .- Colin, 1996

Résumé : Cet ouvrage, mêle didactique et pratique pédagogique et propose des activités définies en fonction d'objectifs spécifiques répondant aux quatre compétences de l'apprentissage linguistique : écouter, parler, lire, écrire.

Livre Cote 420.724 ELL

The storytelling handbook for primary teachers : a guide for primary teachers of english .- Penguin Books, 1991 .- 275 p. + 1 cassette audio

Résumé : Méthode d'apprentissage de l'anglais à l'école primaire à partir d'histoires et de comptines anglaises.

Valise Cote 420.724 MAL

Mallette pédagogique pour les assistants de langue à l'école primaire : anglais .- Centre international d'études pédagogiques, 2000 .- 1 guide pédagogique : 25 p. + 21 fiches + 1 disque compact

Résumé : Le contenu de cette mallette tente de répondre aux impératifs particuliers de ce niveau d'enseignement . Un livret pédagogique rappelle les instructions officielles et contient des indications sur la conduite de la classe et le déroulement des séances. Des fiches proposent une progression chronologique et un CD de chansons, comptines ou textes complète cet ensemble pédagogique.

Livre Cote 420.724 KER

Enseigner l'anglais avec facilité : repères culturels et outils linguistiques .- Colin, 1999

Résumé : Cet ouvrage se propose d'apporter aux enseignants de l'école primaire quelques bases indispensables à une remise à niveau. Quatre parties constituent l'ouvrage : présentation comparative des mode de vie et des système éducatifs du Royaume-Uni et des Etats-Unis, les particularités et les difficultés de la prononciation, des repères grammaticaux, les fonctions langagières, les expressions liées à la vie et à la gestion du groupe-classe.

Livre Cote 420.724 HAL

Enseigner l'anglais à l'école primaire .- Longman, 1995

Résumé : Dans un premier temps, l'ouvrage identifie les compétences des enfants. Dans la deuxième partie, l'auteur présente les différentes options ouvertes à l'enseignant : travailler avec ou sans manuel, intégrer le cours de langue aux autres matières enseignées, créer son propre programme ou adapter un programme existant. De nombreuses activités illustrent chaque partie.

2 / Pour les plus grands...

Multisupport Cote 420.724 SAM

La boîte à idées d'anglais : cours élémentaires 1 et 2 .- MDI, 1997 .- 2 cass. audio + 24 fiches + 1 guide pédagogique + 66 planches + 340 cartes

Résumé : Matériels pédagogiques destinés à l'enseignement d'anglais aux enfants débutants ou à des élèves déjà initiés pendant quelques mois...

Multisupport Cote 420.724 COV

Off we go ! : langue et civilisation anglaises, cycle 3 (CM1-CM2) .- CNDP, 1992 .- 12 diapos. : coul. + 1 livret (16 p. : ill.) + 12 fiches-élèves + 4 fiches annexe + 12 cartes + 1 audiocassette

Résumé : Outil pédagogique qui associe des documents sur divers supports : son, image, écrit. Il permet de diversifier les situations d'apprentissage de la civilisation et de la langue, en groupe ou individuellement.

Multisupport Cote 420.724 COV

London calling : langue et civilisation anglaises, cycle 3 .- CNDP, 1994 .- 12 diapos. : coul. + 1 livre (67 p. : ill.) + 12 cartes + 1 audiocassette

Résumé : Outil pédagogique qui associe des documents sur divers supports : son, image, écrit. Il permet de diversifier les situations d'apprentissage de la civilisation et de la langue, en groupe ou individuellement.

Livre Cote 420.724 ROS

L'anglais à l'école : méthodologie et activités du CE1 au CM2 .- Retz, 1997

Résumé : S'appuyant sur les Instructions Officielles, cet ouvrage propose des objectifs pédagogiques complétés par des rappels théoriques et 60 fiches d'activités.

Multisupport Cote 420.724 LON

L'anglais en chantant .- Didier, 1994 .- 1 cassette-audio ; 1 livre

Résumé : Initiation à l'anglais

Livre Cote 420.724 GRA

Jet primary teachers' resource book 2 .- Delta, 1997

Résumé : Cet ouvrage propose 39 activités regroupées par thèmes (la maison, les transports, la nourriture).

Livre Cote 420.724 GRA

Jet primary teachers' resource book 3 .- Delta, 1999

Résumé : Cet ouvrage propose 46 activités regroupées par thèmes (le corps, le temps libre, les vacances).

Valise 420.724 LOL

Lollipop : the jellybeans anglais CM1 CM2 .- Nathan, 2001

Résumé : Ensemble pédagogique complet comprenant : un album CM1, un album CM2, deux cassettes audio CM1, deux cassettes audio CM2, une pochette de 64 fiches d'activités, une boîte de flashcards et un guide pédagogique.

2 / Pour les plus grands... (suite)

Livre Cote 420.724 SAM

333 idées pour l'anglais .- Nathan, 1995

Résumé : Cet ouvrage permet de construire un programme d'enseignement vivant et varié en suivant une progression cohérente. Les pistes proposées conviennent à de jeunes enfants débutants, mais peuvent s'enrichir de structures plus complexes pour des enfants déjà initiés.

Cass. Audio Cote 420.721 CHA

Comptines françaises et anglaises 1 .- Didier, 1992

Résumé : Ce coffret propose un album de 30 comptines traditionnelles avec leurs partitions et leurs traductions, chaque double page présentant des comptines "cousines", une cassette interprétée par des enfants, et un livret pour les adultes, expliquant la démarche pédagogique, la gestuelle et les jeux.

Multisupport Cote CM9041

Standpoints junior : l'anglais au cours moyen .- CNDP, 128 p.

Résumé : Cet ensemble propose de nombreuses activités motivantes (jeux, chansons, poèmes, histoires, pliages...), une cassette-audio de 1 h 15 min, des fiches explicatives pour l'enseignant, des fiches pour les élèves.

Livre Cote CE98501

Winnie the witch : edition for learners of english .- Oxford University Press, 1995 .- 1 album : 36 p + 1 cassette audio

Résumé : Album accompagné d'une cassette audio pour l'apprentissage de l'anglais en primaire.

Livre Cote 420.724 GRA

Holidays : jazz chants .- Oxford University Press, 1999 .- 80 p + 1 cassette audio

Résumé : Des chansons pour apprendre l'anglais à l'école primaire.

Livre Cote CE98504

Jingle bells and others songs .- Oxford University Press, 1997 .- 1 album + 1 cassette audio

Résumé : Album accompagné d'une cassette audio pour l'apprentissage de l'anglais en primaire.

Livre Cote CE98503

Do and understand : 50 action stories for young learners .- Longman, 2000 .- 126 p + 1 cassette audio : 48 mn

Résumé : Séquences et activités variées pour l'apprentissage de l'anglais à l'école primaire.

Livre Cote CE98506

Graham, Carolyn

Let's chant, let's sing 2 .- Oxford University Press, 1995 .- 42 p. + 1 CD audio

Résumé : Cet ouvrage rassemble des phrases rythmées et des chansons destinées aux enfants qui débutent leurs études d'anglais. Des suggestions d'activités complémentaires apparaissent sur chaque page de chansons. Sur un CD audio figurent toutes les chansons du livre.

Livre Cote 420.724 BRI

The snowman : the original storybook with activities for young learners of english .- Oxford, 2000 .- 32 p. + 1 cass. audio + 1 livre de l'élève (méthode complète) Résumé : Ensemble pédagogique fournissant aux éducateurs des idées pour organiser les exercices de langage et autres activités langagières.

Livre Cote CE98502

Winnie in Winter : edition for learners of english .- Oxford University Press, 2000 .-

Résumé : Album d'apprentissage de l'anglais à l'école primaire.

Livre Cote CE98509

Winnie flies again : edition for learners of english .- Oxford University Press, 2001 .- 27p. + 1 cassette audio

Résumé : Album d'apprentissage de l'anglais à l'école primaire.

Livre Cote 420.724 GRA

Jet primary teachers' resource book 1 .- Delta, 1996 Résumé : Cet ouvrage propose 40 activités regroupées par thèmes (Noël, moi, les animaux)

2 / Pour les plus grands... (suite)

Livre Cote 420.724 GRA

Jazz chants for children .- Oxford University Press, 1979 .- 1 livre + 1 K7 audio Résumé : Méthode pour apprendre l'anglais en chantant à l'école primaire.

Cass. Audio Cote 420.723 CHA

Chant Song .- CDDP Périgueux, 1992 .- 1 cassette son + 1 livret

Résumé : Par un parallélisme entre chansons françaises et anglaises, cet outil de sensibilisation des enfants à une langue étrangère recherche une équivalence et une reconnaissance au niveau de la vie quotidienne, du repérage des couleurs, des parties du corps... Les chants sont regroupés par thèmes, et accompagnés d'une version musicale plus contemporaine.

Livre Cote 420.724 LUC

Apprendre à poser des questions en anglais : du cours moyen à la 6ème .- INRP, 1993

Résumé : Cet ouvrage propose une analyse descriptive d'un corpus de productions d'élèves débutants, une interprétation didactique et des prolongements pédagogiques.

Cass. Audio Cote 784.62 BEA

Chansons bilingues et jeux dansés : 6 à 11 ans .- Colin, 1991

Résumé : Issues du répertoire traditionnel ou créées par l'auteur, les chansons brèves, au rythme enlevé et aux structures syntaxiques simples peuvent être apprises très facilement et mimées selon les modalités suggérées par l'auteur.

Livre Cote CE9853

Pebbles 1 : guide pédagogique .- Longman, 1999 .- 96 p. + 1 cassette audio

Résumé : La méthodologie de Pebbles est construite autour d'histoires originales et de contes traditionnels.

Livre Cote 420.724 PHI

Drama with children .- Oxford University Press, 1999 .- 151 p. .- (Resource books for teachers)

Résumé : Cet ouvrage en anglais propose de nombreuses activités théâtrales (jeux de rôle, chants, mimes, courtes pièces...) à mener en cours de langue anglaise.

Livre Cote 420.724 PHI

Projects with young learners .- Oxford University Press, 1999

Résumé : Cet ouvrage en anglais propose de nombreuses activités à mener en cours de langue anglaise.

Livre Cote 420.724 LEW

Games for children .- Oxford University Press, 1999

Résumé : Cet ouvrage en anglais propose de nombreux jeux (jeux de cartes, jeux à règles, jeux sportifs...) à mener en cours de langue anglaise.

Livre Cote CE9856

Pebbles 2 : teacher's book .- Longman, 1999 .- 160 p. + 1 cassette audio + 2 posters Résumé :

La méthodologie de Pebbles est construite autour d'histoires originales et de contes traditionnels.

Livre Cote CM9566

Bingo ! : j'apprends l'anglais - niveaux 1 et 2 : guide pédagogique .- Didier, 1999

Livre Cote CE98505

Let's chant, let's sing 1 .- Oxford University Press, 1994 .- 44 p. + 1 CD audio

Livre Cote CE9858

I-spy : activity book 1 .- Oxford University Press, 1996

Livre Cote CE9860

I-spy : activity book 2 .- Oxford University Press, 2000

Livre Cote CM9860

New stepping stones 1 : activity book .- Longman, 2000

Livre Cote CM9862

New stepping stones 2 : activity book .- Longman, 1999

3 / Pour les plus jeunes

Multisupport Cote 420.724 OSU

Chante et joue en anglais (2) .- Nathan, 1992 .- 1 livret : 15 p. ; 1 cassette-audio
Résumé : Découverte de l'anglais pour les jeunes débutants.

Cass. Audio Cote MA9207

Little red riding hood ; le petit chaperon rouge .- Nathan, 1993 .- 1 album 1 cassette-audio
Résumé : Version bilingue du Petit Chaperon Rouge

Livre Cote MA9208

Toy Toy Land .- Nathan, 2002 .- 1 livre (47 p.) + 1 disque compact
Résumé : Conte musical accompagné d'activités ludiques pour faire découvrir l'anglais aux tout petits.

Livre Cote CE9867

Meg ang mog .- Pinguin books, 1972
Résumé : Initiation à l'anglais à partir des aventures d'une petite sorcière.

Livre Cote CE9868

Zug the bug .- Dorling Kindersley Book, 1995
Résumé : Album d'apprentissage de l'anglais à l'école primaire.

Livre Cote CE9869

From head to Toe .- Penguin Books, 1997
Résumé : Album d'apprentissage de l'anglais à l'école primaire.

Cass. Audio Cote MA9206

The three little pigs ; les trois petits cochons .- Nathan, 1993 .- 1 album+ 1 cassette-audio
Résumé : Version bilingue des Trois Petits Cochons

4 /Les vidéocassettes

Vidéo Cote CE98507

Play it again ! : traditional songs, rhymes and games .- Longman, 1995 .- 1 vidéocassette + 1 livret 12 p. + 1 guide

Résumé : Destiné aux enfants de 7 à 11 ans, ce vidéogramme regroupe des chansons traditionnelles enfantines qui les aideront dans leurs premiers pas en anglais. Il permet une véritable immersion dans la culture britannique.

Vidéo Cote CE9041

A l'école de l'anglais. 1, unités 1 à 7 .- CNDP, 1997 .- 1 vidéocassette 146 min : + 1 livret (CE1 sans frontière)

Résumé : Cette série a pour objectif d'initier les enfants de 7-8 ans à l'anglais. Chaque unité de 20 minutes se déroule à partir de la vie d'une classe et se décompose en 4 modules de 5 minutes. Chaque module permet l'acquisition d'éléments linguistiques.

Vidéo Cote CE9042

A l'école de l'anglais. 2, unités 8 à 13 .- CNDP, 1997 .- 1 vidéocassette 120 min + 1 livret

Vidéo Cote CE9043

A l'école de l'anglais. 3, unités 14 à 19 .- CNDP, 1997 .- 1 vidéocassette 137 min+ 1 livret

Vidéo Cote CE9044

A l'école de l'anglais. 4, unités 20 à 24 .- CNDP, 1997 .- 1 vidéocassette 111 min+ 1 livret

Vidéo Cote CM98511

We're kids in Britain .- Longman, 1997 .- 1 vidéocassette+ 1 cahier d'activités+1 guide pédagogique
Résumé : Cette vidéo offre aux jeunes enfants qui apprennent l'anglais l'opportunité de découvrir la vie quotidienne de deux enfants britanniques : on les voit aller à l'école, faire les courses, s'amuser, faire du sport...

5 / Les cédéroms

Cédérom Cote CDR420 MET

La méthode de langues multimédia : anglais junior 4/9 ans .- Infogrames, 1994 Résumé : Cette méthode de langues multimédia a été développée par des professeurs et des chercheurs de l'Université américaine de Syracuse. Aucune traduction n'est proposée puisque le principe repose sur l'immersion complète dans la langue étrangère. La démarche est identique à celle de l'enfant qui apprend sa langue maternelle : entendre, mémoriser, jouer pour pouvoir communiquer.

Cédérom Cote CDR420 LET

Let's go with Sam and Ginger : niveau 2 .- Studi Education, 1999

Résumé : Méthode interactive pour apprendre les bases de l'anglais : les sons, le vocabulaire et la grammaire à l'aide de chansons, de jeux, de conversations et d'exercices interactifs.

Cédérom Cote CDR420 LET

Let's go with Sam and Ginger : niveau 1 .- Studi Education, 1999

Cédérom Cote CDR802 PRI

La princesse dragonne : une histoire interactive et des jeux .- Bayard, 1997 .- 1 disque optique numérique (CD-ROM) + 1 livre

Résumé : Ce cédérom propose une lecture interactive en plusieurs langues (français, anglais, allemand) et des jeux.

Cédérom Cote CDR420 YEL

The yellow "M" : perfect your english with Blake and Mortimer .- EMME, 1999

Résumé : A partir d'une enquête inspirée par Blake et Mortimer de Edgard P. Jacobs, diverses séquences de compréhension orale et d'étude de vocabulaire. Les activités proposées comprennent des séquences vidéos avec ou sans sous-titrage, un questionnaire portant sur chaque séquence, monuments et personnages, prétexte à l'expression orale à l'aide de l'enregistrement et la comparaison avec la vidéo. Des analyses de réponses et des conseils sont accessibles.

Cédérom Cote CDR420 JON

Jonathan : Anglais multimédia CE2-CM1-CM2 .- TLC-Edusoft, 1997

Résumé : Ce cédérom propose une méthode d'initiation à la langue anglaise pour les enfants de 8 à 11 ans.

Cédérom Cote CDR420 MYT

My teacher is a dragon. 2 .- Liris interactive, 1997 Résumé : Les trois contes présentés dans ce cédérom servent de prétexte à un apprentissage ludique de l'anglais.

6 / Sur Internet

Consulter le site d'accompagnement du plan de généralisation des langues vivantes dans le premier degré.

Centre de ressources : textes officiels, bibliographies, signets classés, fiches documentaires sur des cédéroms, supports d'activités, séquences pédagogiques validées pour le CE2, CM1 et CM2.

http : www.primlangues.education.fr/php/

CDDP 64 / Antenne de Bayonne
Ecole des arènes – rue Ménigme le Saoube
64100 BAYONNE
Tél : 05 59 25 77 66 Fax : 05 59 59 48 17
cddp64.antenne-bayonne@ac-bordeaux.fr